

SUN

Motoriduttori per cancelli scorrevoli
Gear-motor for sliding gates
Motoreducteur pour coulissants
Motorreductores para puertas correderas
Getriebe für Schiebegitter
Motorreductores para portões de correr
Napęd silnikowy do bram przesuwanych



INDEX

| | | |
|----------|---|---------|
| 1 | Safety warnings | pag. 9 |
| 2 | Product overview | pag. 10 |
| 2.1 | Product description | pag. 10 |
| 2.2 | Models and technical characteristics | pag. 10 |
| 3 | Preliminary checks | pag. 10 |
| 4 | Installing the product | pag. 11 |
| 4.1 | Installation | |
| 5 | Testing and commissioning | pag. 12 |
| 5.1 | Testing | pag. 12 |
| 5.2 | Commissioning | pag. 12 |
| 6 | Instructions and warnings for the end user | pag. 13 |
| 7 | Images | pag. 44 |
| 8 | EC Declaration of Conformity | pag. 48 |

1 - SAFETY WARNINGS

CAUTION – ORIGINAL INSTRUCTIONS - important safety instructions. Compliance with the safety instructions below is important for personal safety. Save these instructions.

Read the instructions carefully before proceeding with installation.

The design and manufacture of the devices making up the product and the information in this manual are compliant with current safety standards. However, incorrect installation or programming may cause serious injury to those working on or using the system. Compliance with the instructions provided here when installing the product is therefore extremely important.

If in any doubt regarding installation, do not proceed and contact the Key Automation Technical Service for clarifications.

Under European legislation, an automatic door or gate system must comply with the standards envisaged in the Directive 2006/42/EC (Machinery Directive) and in particular standards EN 12445; EN 12453; EN 12635 and EN 13241-1, which enable declaration of presumed conformity of the automation system.

Therefore, final connection of the automation system to the electrical mains, system testing, commissioning and routine maintenance must be performed by skilled, qualified personnel, in observance of the instructions in the "Testing and commissioning the automation system" section.

The aforesaid personnel are also responsible for the tests required to verify the solutions adopted according to the risks present, and for ensuring observance of all legal provisions, standards and regulations, with particular reference to all requirements of the EN 12445 standard which establishes the test methods for testing door and gate automation systems.

WARNING - Before starting installation, perform the following checks and assessments:

ensure that every device used to set up the automation system is suited to the intended system overall. For this purpose, pay special attention to the data provided in the "Technical specifications" section. Do not proceed with installation if any one of these devices is not suitable for its intended purpose;

check that the devices purchased are sufficient to guarantee system safety and functionality;

perform a risk assessment, including a list of the essential safety requirements as envisaged in Annex I of the Machinery Directive, specifying the solutions adopted. The risk assessment is one of the documents included in the automation system's technical file. This must be compiled by a professional installer.

Considering the risk situations that may arise during installation phases and use of the product, the automation system must be installed in compliance with the following safety precautions:

never make modifications to any part of the automation system other than those specified in this manual. Operations of this type can only lead to malfunctions. The manufacturer declines all liability for damage caused by unauthorised modifications to products;

if the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its after-sales service, or in all cases by a person with similar qualifications, to prevent all risks;

do not allow parts of the automation system to be immersed in water or other liquids. During installation ensure that no liquids are able to enter the various devices;

should this occur, disconnect the power supply immediately and contact a Key Automation Service Centre. Use of the automation system in these conditions may cause hazards;

never place automation system components near to sources of heat or expose them to naked lights. This may damage system components and cause malfunctions, fire or hazards;

all operations requiring opening of the protective housings of various automation system components must be performed with the control unit disconnected from the power supply. If the disconnect device is not in a visible location, affix a notice stating: "MAINTENANCE IN PROGRESS":

connect all devices to an electric power line equipped with an earthing system;

the product cannot be considered to provide effective protection against intrusion. If effective protection is required, the automation system must be combined with other devices;

the product may not be used until the automation system "commissioning" procedure has been performed as specified in the "Automation system testing and commissioning" section;

the system power supply line must include a circuit breaker device with a contact gap allowing complete disconnection in the conditions specified by class III overvoltage;

use unions with IP55 or higher protection when connecting hoses, pipes or cable glands;

the electrical system upstream of the automation system must comply with the relevant regulations and be constructed to good workmanship standards;

users are advised to install an emergency stop button close to the automation system (connected to the control PCB STOP input) to allow the door to be stopped immediately in case of danger;

this device is not intended for use by persons (including children) with impaired physical, sensory or mental capacities, or with lack of experience or skill, unless a person responsible for their safety provides surveillance or instruction in use of the device;

before starting the automation system, ensure that there is no-one in the immediate vicinity;

before proceeding with any cleaning or maintenance work on the automation system, disconnect it from the electrical mains;

special care must be taken to avoid crushing between the part operated by the automation system and any fixed parts around it;

children must be supervised to ensure that they do not play with the equipment.

WARNING - The automation system component packaging material must be disposed of in full observance of current local waste disposal legislation.

WARNING - The data and information in this manual are subject to modification at any time, with no obligation on the part of Key Automation S.r.l. to provide notice.

2 - INTRODUCING THE PRODUCT

2.1 - Description of the product

The gear motor SUN is intended to be installed within systems for the automation of sliding gates. The SUN gear motors have been designed to automate sliding gates within the weight limits indicated

in the technical specifications table.

The use of gear motors for applications which differ from those indicated above is prohibited.

2.2 - Model and technical characteristics

| Code | Description |
|---------------------|--|
| SUN4024 | 24 Vdc gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 400 kg |
| SUN4224 | 24 Vdc gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 400 Kg |
| SUN7024/SUN7024M* | 24 Vdc gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 700 Kg |
| SUN7224 | 24 Vdc gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 700 Kg |
| SUN11024/SUN11024M* | 24 Vdc gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 1100 Kg |
| SUN52 | 230 Vac gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 500 Kg |
| SUN82 | 230 Vac gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 800 Kg |
| SUN122 | 230 Vac gear motor with mechanical limit switches, gate maximum weight 1200 Kg |

* magnetic limit switches

TECHNICAL DATA

| MODELS | | SUN4024 | SUN4224 | SUN7024/ SUN7024M | SUN7224 | SUN11024/ SUN11024M | SUN52 | SUN82 | SUN122 |
|----------------------|----------|-------------|-------------|----------------------|-------------|------------------------|-------------|-------------|-------------|
| TECHNICAL SPEC. | | | | | | | | | |
| Speed | cm/s | 21 | 21 | 25 | 25 | 20 | 16 | 16 | 16 |
| Torque | Nm | 12 | 12 | 26 | 26 | 38 | 16 | 23 | 35 |
| Working cycle | % | 50 | 50 | 80 | 80 | 80 | 30 | 30 | 30 |
| Control unit | | 14A | CT10224 | 14A | CT10224 | 14A | CT102B | CT102B | CT102B |
| Power supply | Vac(Vdc) | 230(24) | 230(24) | 230(24) | 230(24) | 230(24) | 230 | 230 | 230 |
| Absorption | A | 1,1 | 1,1 | 1,5 | 1,5 | 1,3 | 1,3 | 1,9 | 2,6 |
| Engine power | W | 250 | 250 | 345 | 345 | 300 | 300 | 450 | 600 |
| Capacitor | µF | - | - | - | - | - | 12,5 | 16 | 20 |
| Thermoprotection | °C | - | - | - | - | - | 150 | 150 | 150 |
| Integrated lights | | YES | - | YES | - | YES | - | - | - |
| Degree of protection | IP | 44 | 44 | 44 | 44 | 44 | 44 | 44 | 44 |
| Dimensions (L-P-H) | mm | 330-210-300 | 330-210-300 | 330-210-300 | 330-210-300 | 330-210-300 | 330-210-300 | 330-210-300 | 330-210-300 |
| Weight | Kg | 12 | 12 | 12,5 | 12,5 | 13 | 12 | 13 | 14 |
| Operating temperat. | °C | -20+55 | -20+55 | -20+55 | -20+55 | -20+55 | -20+55 | -20+55 | -20+55 |
| Leaves max weight | Kg | 400 | 400 | 700 | 700 | 1100 | 500 | 800 | 1200 |

3 - PRELIMINARY CHECKS

Before installing this product, verify and check the following steps:

- Check that the gate or door are suitable for automation
- The weight and size of the gate or door must be within the maximum permissible operating limits
- Check the presence and strength of the security mechanical stops of the gate or door
- Check that the mounting area of the product is not subject to flooding
- Conditions of high acidity or salinity or proximity to heat sources could cause malfunction of the product
- Extreme weather conditions (for example the presence of snow, ice, high temperature range, high temperatures) may increase the friction and therefore the force required for the handling and initial starting point may be higher than under normal conditions.
- Check that the manual operation of gate or door is smooth and friction-free and there is no risk of derailment of the same
- Check that the gate or door are in equilibrium and stationary if left in any position
- Check that the power line to supply the product is equipped with proper grounding safety and protected by a magnetothermal and differential security device
- Provide the power system with a disconnecting device with a gap of contacts enabling full disconnection under the conditions dictated by the overvoltage category III.
- Ensure that all materials used for the installation comply with current regulations

4 - PRODUCT INSTALLATION

4.1 - Installation

Before proceeding with the installation, check the integrity of the product and that all components are present in the package.

Check that the gate weight respects the limit of the table (paragraph 2.2) and dimensions of the gear motor are met (Fig. 1).

Fig.2 shows a typical installation:

- Gear motor
- Photocells
- Columns for photocells
- Flashing light with antenna
- Key switch or digital keypad

Installing the foundation box

Verify the orientation and the overall dimensions of the base plate (S=SUN, T=TURBO), fix to ground the base-plate through 4 sturdy screw-anchors or drown it into the concrete (Fig.3).

Plan for one or more sheathing for the passage of the power lines.

ATTENTION: The exact dimensions of the rack must be known to allow precise calculation of the counterplate position.

Motor unlock

Release the gearmotor (Fig.4).

Take the lid off unscrewing the screw (Fig.5) and use a screwdriver to pull up gently the sides of the cover (Fig.6).

WARNING: with motors with integrated night lights (Night Light System) make sure not to rip off the cable that connects the leds on the cover with the control board. In case disconnect the white terminal. (Fig. 7).

Lay the gear motor on the base plate. Fix the 4 nuts.

It is important to lock the nuts forcefully, making sure, that the gearmotor is steady on the ground, during the whole gate running.

If the regulating allowed by the rack is not sufficient, it is possible to counterbalance the gearmotor high working on the four screws (Fig.8).

The screws should be tightened again after the motor has been operated a few times.

Rack assembling

Open entirely the gate.

Put a rack element on the pinion gear and fasten it to the gate with screw and spacing bars (Fig.9).

Move the gate manually bringing the pinion gear into line with the last spacing bar.

Fasten the rack element for good.

For a correct positioning of the other elements and to assure their straightness, it is necessary to employ a rack element using it as support and reference. It is besides necessary to assure an aperture of 2 mm between rack and pinion gear, so that the gate weight doesn't rest on the gearmotor pinion gear.

Limit switch fixing

ATTENTION: The gate has to be equipped with stop locks at the opening and closing, which prevent the gate derailment.

The stop lock position must assure that the limit switch brackets don't collide with the pinion gear.

Haul the gate manually at the opening leaving, depending on the gate weight, a crack from 30 to 50 mm between the main gate and mechanical stop.

Fasten the limit switch bracket through the dowels so that the limit switch is pressed (Fig.10).

Follow the instructions of the control panel and close the cover.

5 - TESTING AND COMMISSIONING THE AUTOMATION SYSTEM

The testing of the system must be performed by qualified technicians who must perform the tests required by relevant legislation related to risks, ensuring compliance with the provisions of the

regulations, in particular the EN12445 standard, which specifies the testing methods for the automation of doors and gates.

5.1 - Testing

All system components must be tested following the procedures outlined in the respective instruction manuals.

Check that they meet the guidelines in Chapter 1 - Safety warnings
Check that the gate or door can move freely once the automation is unlocked, and that they are in equilibrium and stationary if left in any position.

Check the correct operation of all connected devices (photocells, sensitive edges, emergency buttons, etc.), testing the opening, closing and stopping of the gate or door via the connected control devices (transmitters, buttons, switches).

Carry out measurements of the impact force, as prescribed by standard EN12445 adjusting the functions of speed, motor force and deceleration of the unit if the measurements do not give the desired results until you find the right setting.

5.2 - Commissioning

Following the successful testing of all (and not just some) devices in the system you can proceed with the commissioning.

You must prepare, and keep for 10 years, the technical file of the system with the wiring diagram, drawing or photo of the system, risks analysis and solutions adopted, manufacturer declaration of conformity of all devices connected, instruction manual of each device and maintenance schedule of the system.

Fix on the gate or door a plaque indicating the automation data, the name of the person responsible for the commissioning, the serial number and year of construction, the CE mark.

Attach a plaque indicating the steps required to manually unlock the system.

Implement and deliver to the end user the declaration of conformity, the instructions and warnings for use for the end user and the maintenance schedule of the system.

Make sure the user understands proper automatic, manual and emergency operation of the automation.

Inform the end user in writing of the dangers and risks still present.

6 - INSTRUCTIONS AND WARNINGS FOR THE END USER

Key Automation S.r.l. produces systems for the automation of gates, garage doors, automatic doors, shutters, parking lots and road barriers. However, Key Automation is not the manufacturer of your automation system, which is rather the result of a process of analysis, evaluation, selection of materials, and installation performed by your own installer. Each automated system is unique and only your installer has the experience and professionalism required to create a system to suit your needs, safe and reliable over time, and carried out in a workmanlike manner, i.e. compliant with the current regulations. Even if your automation system meets the security level required by law, this does not exclude the existence of "residual risks", i.e. the possibility that it may cause dangerous situations, usually as a result of improper or irresponsible use; for this reason we would like to give you some suggestions:

- Before using the automation for the first time, ask the installer to explain the origin of residual risks.
- Keep this manual for future use and deliver it to any new owner of the automation.
- Inappropriate or improper use of the automation can make it dangerous: do not command the movement of the automation if people, animals or things are in its range.
- Children: If properly designed, an automation system ensures a high degree of security, preventing movement in the presence of people or things with its detection systems, and ensuring always predictable and safe activation. It is prudent to prevent children from playing near the automation and keep remote controls out of their reach to prevent accidental activation.
- Malfunctions: As soon as you notice any malfunctions, disconnect the system from the power supply and operate the manual release. Do not attempt any repairs by yourself, but require the assistance of your installer: meanwhile, the system can operate like a non-automated opening device after releasing the motor reducer with the release key supplied with the system.
- In case of failures or power failures: While awaiting the arrival of your installer or the restore of the electricity, if the system is not equipped with backup batteries, the automation can be operated as any normal non-automated opening device. To do this, you must run the manual release.

Release and manual movement: before performing this operation pay attention that the device can be released only when the door is stationary.

- Maintenance: Like any machine, your automation needs periodic maintenance to ensure its long life and total safety. Agree with your installer on a maintenance plan on a periodic basis; Key Automation recommends a frequency of 6 months for normal domestic use, but this period may vary depending on the intensity of use. All inspection, maintenance or repairs should be performed only by qualified personnel.

- Do not change the system and control or programming parameters of the automation: the responsibility lies with your installer.

- The testing, routine maintenance and any repairs must be documented by the person who performs them, and related documents must be kept by the owner.

The only interventions that are possible for the user and should be carried out periodically are the cleaning of the slides and photo-cells, as well as the removal of any leaves or rocks that could hinder the automation. To prevent anyone from activating the gate or door, before proceeding, remember to release the automation and clean only with a cloth slightly dampened with water.

- Disposal: At the end of the automation useful life, make sure that the dismantling is carried out by qualified personnel and the materials are recycled or disposed of according to local regulations in force.

- Operate the gate or door (with remote control, key switch, etc.); if everything is working properly, the gate or the door will open and close normally, otherwise the flashing light flashes and the maneuver does not start.

With the safeties out of use, the automation must be repaired as soon as possible.

Replacing the remote control battery: if your remote control seems to work worse or not work at all after a while, this may simply depend on the exhaustion of the battery (depending on use, it may take several months to over a year). In that case, you will see that the confirmation of transmission light does not turn on, or comes on only briefly.

The batteries contain polluting substances: do not throw them in the garbage but use the methods prescribed by local regulations.

Thank you for choosing keyautomation; for more information feel free to visit our website www.keyautomation.it.

IMAGES

Fig. 1 IT - Dimensioni d'ingombro

EN - Space dimensions
FR - Dimensions d'encombrement
ES - Dimensiones

DE - Abmessungen

PT - Dimensões globais
PL - Wymiary

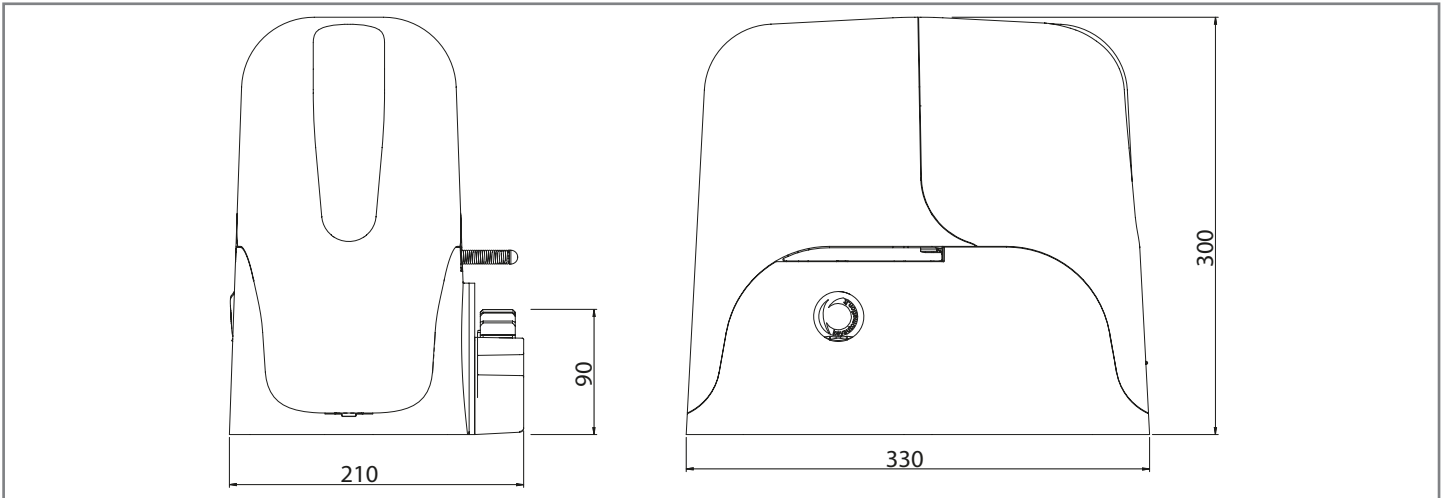


Fig. 2 IT - Installazione tipica

EN - Typical Installation
FR - Installation type
ES - Instalación típica

DE - Typische Installation

PT - Instalação típica
PL - Typowy sposób instalacji

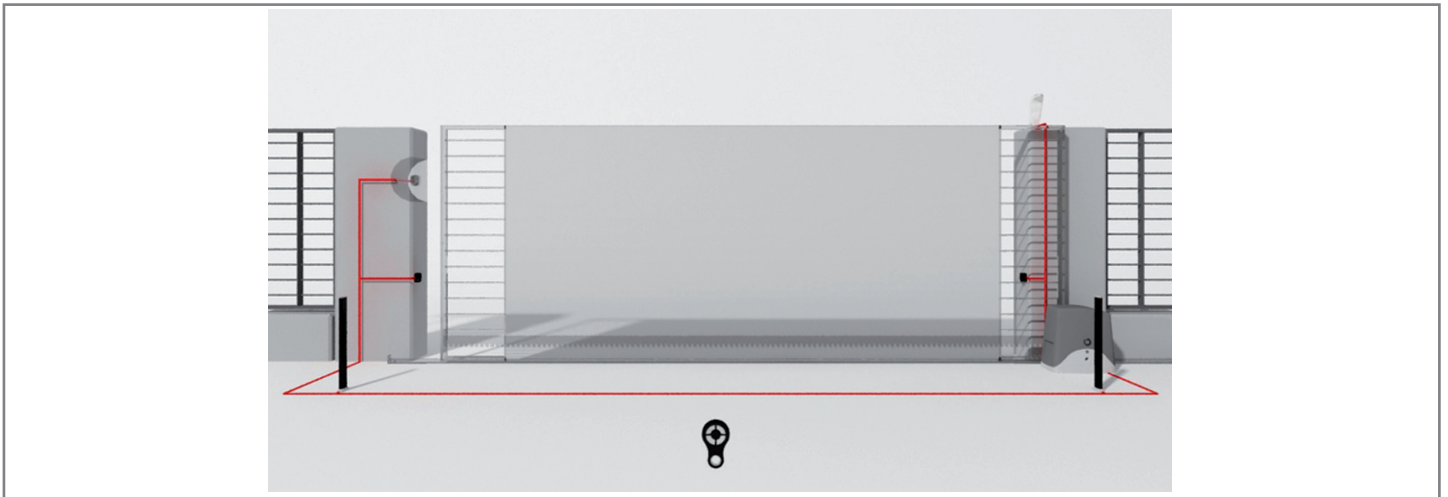


Fig. 3 IT - Piastra di fissaggio

EN - Foundation box
FR - Plaque de fondation
ES - Caja de cimentación

DE - Stiftung Feld

PT - Placa de fundação
PL - Fundacja skrzyńki

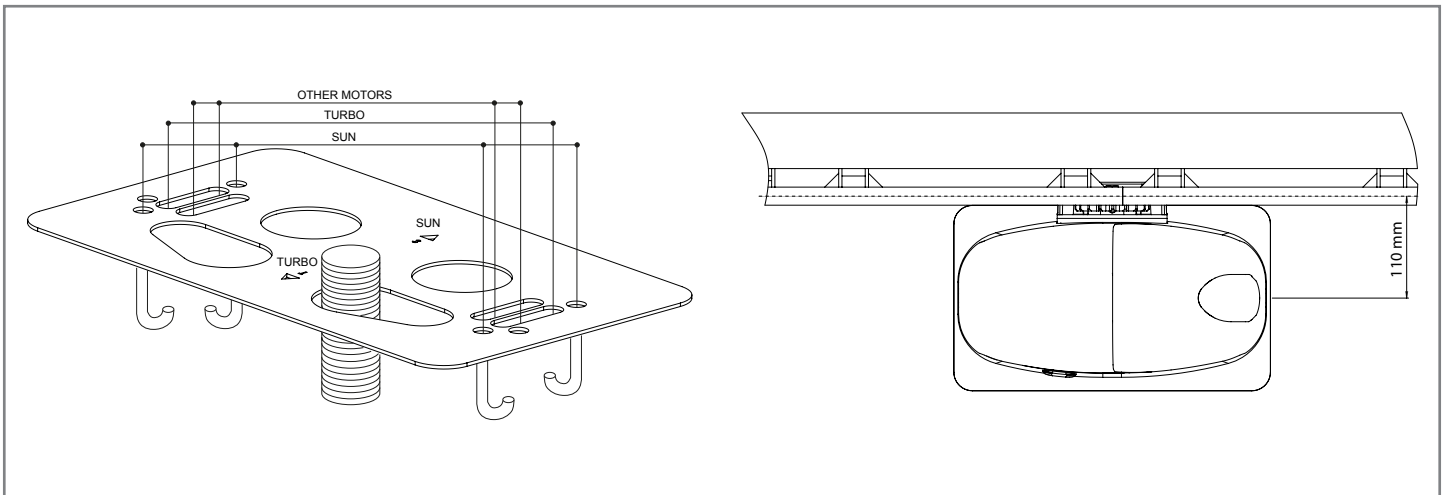


Fig. 4 IT - Sblocco del motoriduttore
EN - Gearmotor release
FR - Déblocage du motoréducteur
ES - Desbloqueo del motorreductor

DE - Entriegeln des Getriebemotors
PT - Desbloqueio do motorreductor
PL - Odblokowanie motoreduktora

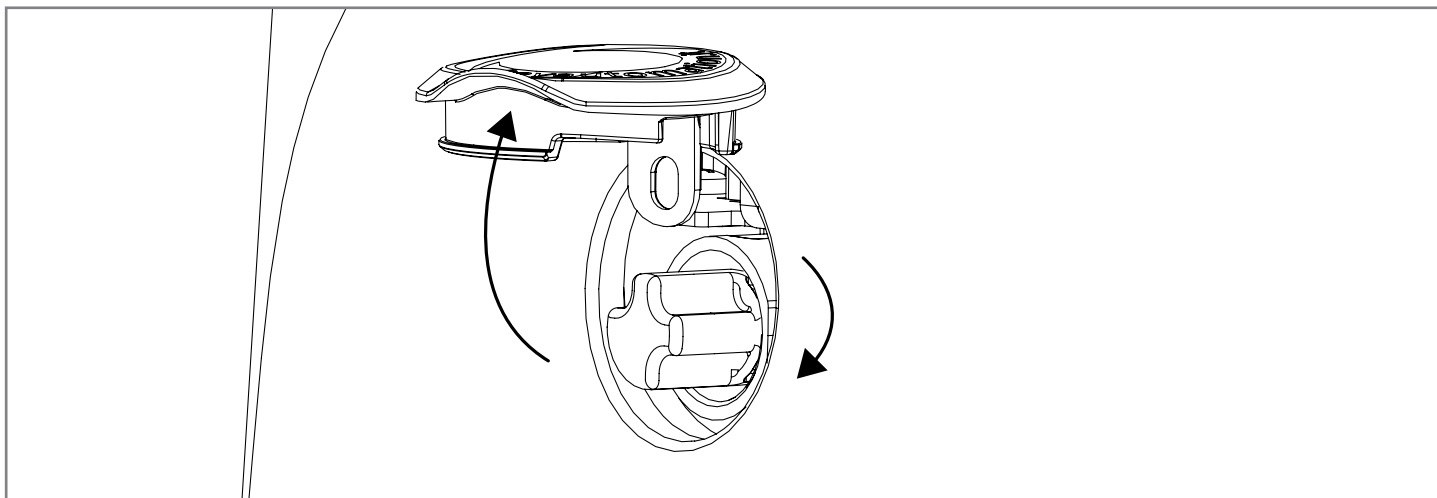


Fig. 5 IT - Sblocco del motoriduttore
EN - Gearmotor release
FR - Déblocage du motoréducteur
ES - Desbloqueo del motorreductor

DE - Entriegeln des Getriebemotors
PT - Desbloqueio do motorreductor
PL - Odblokowanie motoreduktora

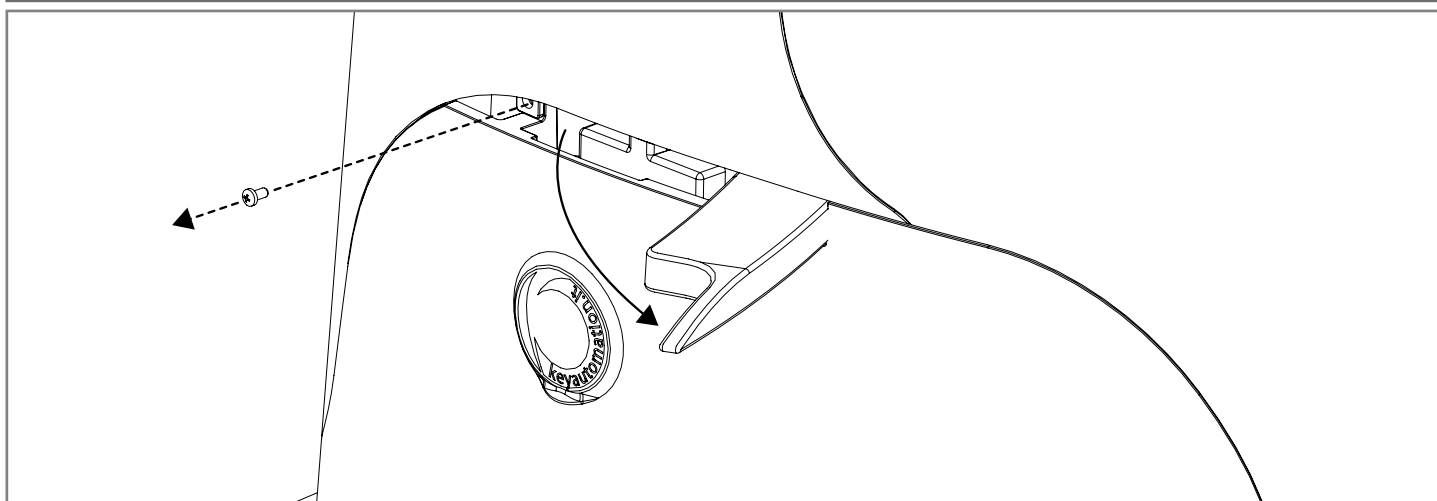


Fig. 6 IT - Sblocco del motoriduttore
EN - Gearmotor release
FR - Déblocage du motoréducteur
ES - Desbloqueo del motorreductor

DE - Entriegeln des Getriebemotors
PT - Desbloqueio do motorreductor
PL - Odblokowanie motoreduktora

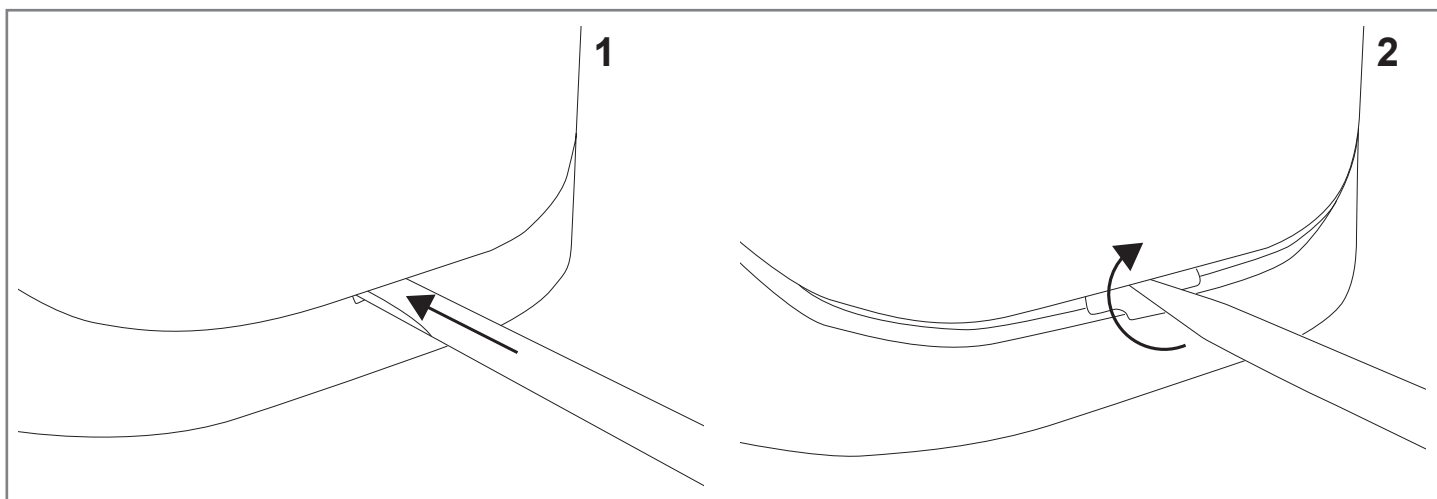


Fig. 7 IT - Night Light System
 EN - Night Light System
 FR - Night Light System
 ES - Night Light System

DE - Night Light System
 PT - Night Light System
 PL - Night Light System

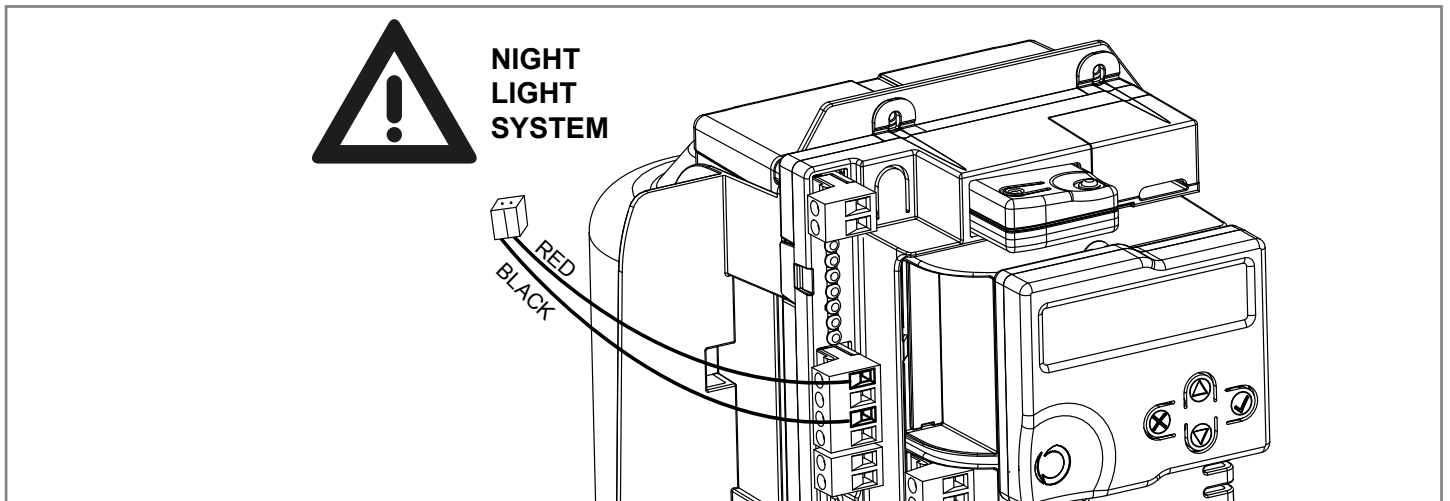


Fig. 8 IT - Fissaggio della piastra
 EN - Installing the foundation box
 FR - Fixation de la plaque de fondation
 ES - Instalación de la caja de cimentación

DE - Entriegeln des Getriebemotors
 PT - Instalando a caixa de fundação
 PL - Montaż skrzynki fundamentowej

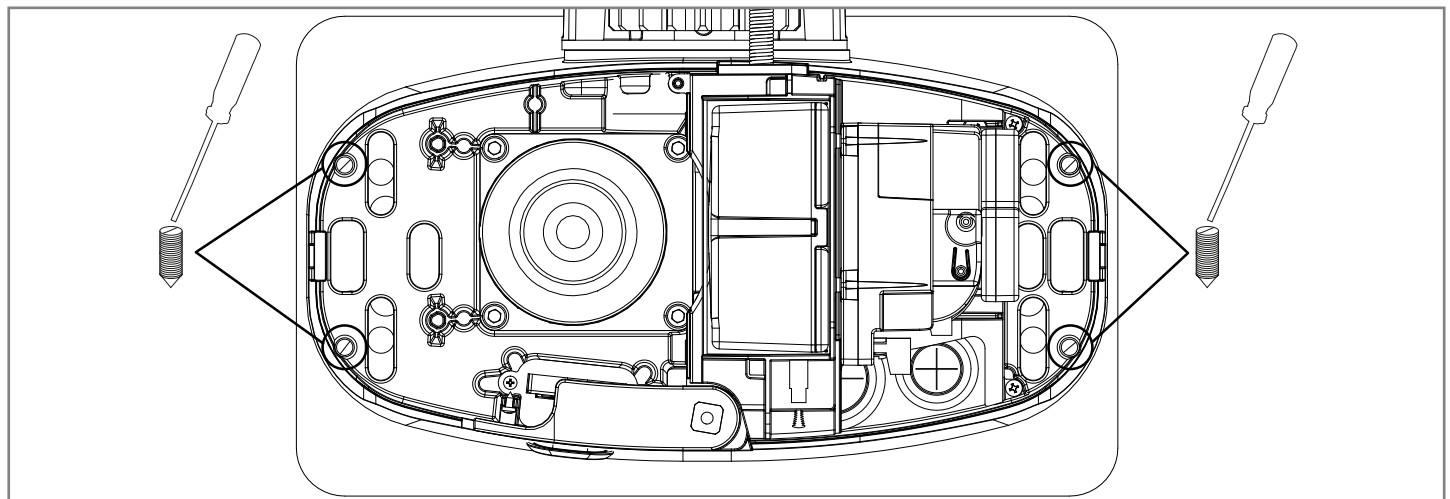


Fig. 9 IT - Fissaggio cremagliera
 EN - Rack assembling
 FR - Pose de la crémaillère
 ES - Fijación de la cremallera

DE - Montage der Zahnstange
 PT - Fixação da cremalheira
 PL - Montowanie listwy

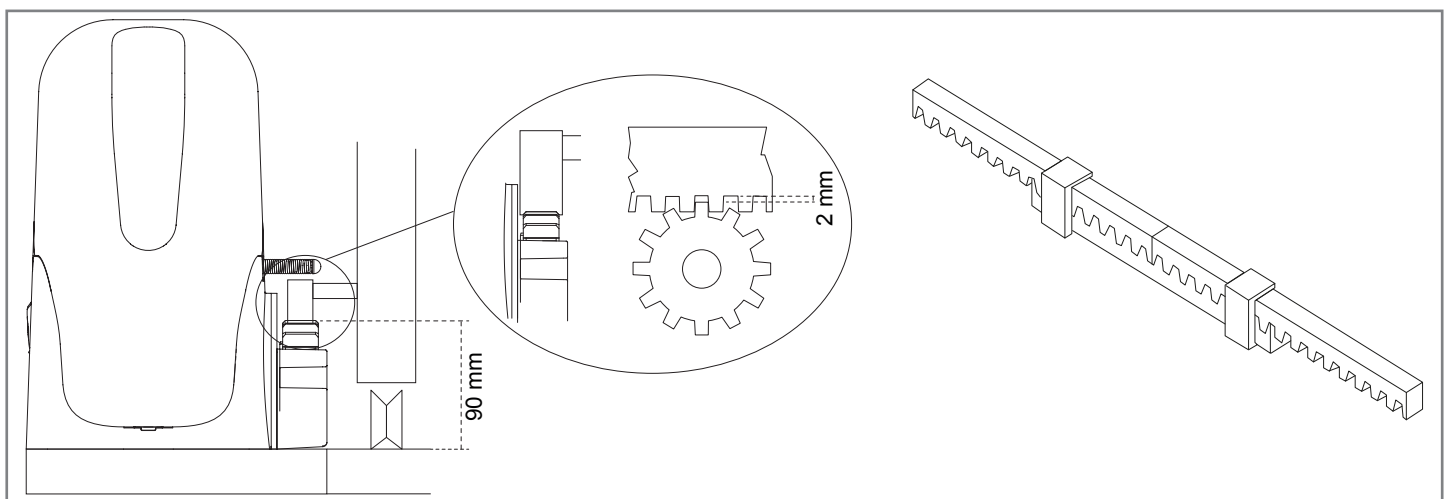


Fig. 10 IT - Fissaggio dei finecorsa

EN - Limit switch fixing

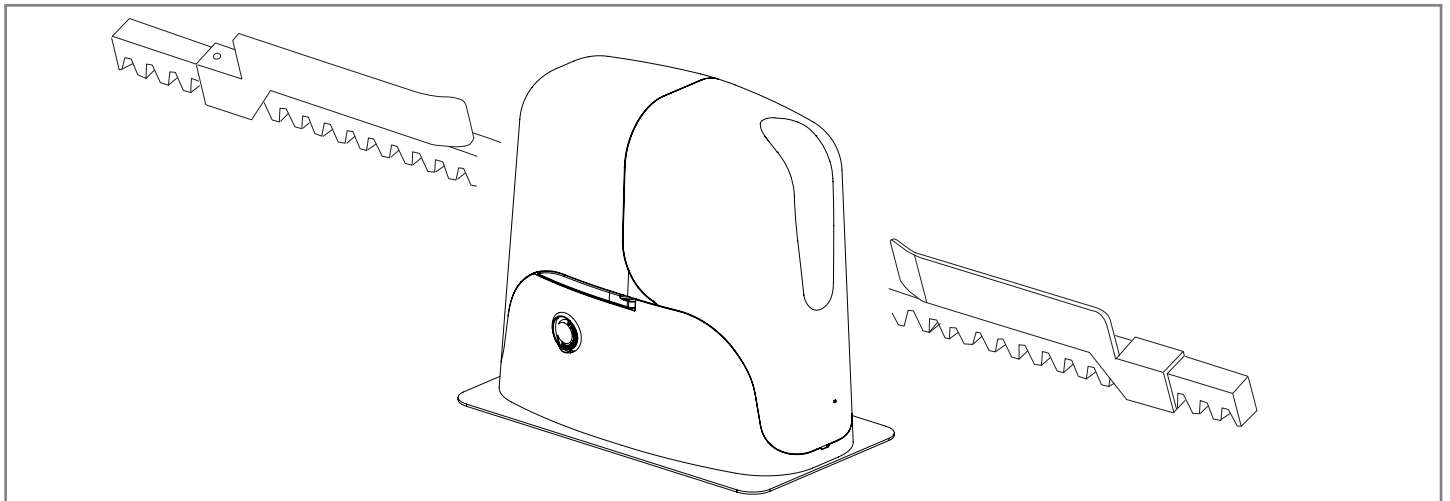
FR - Fixation des dispositifs de fin de course

ES - Fijación del fin de carrera

DE - Befestigung der anschlage

PT - Fixao dos fins de curso

PL - Mocowanie wyyznika kracowego



DICHIARAZIONE DI INCORPORAZIONE DI QUASI-MACCHINA

DECLARATION OF INCORPORATION OF PARTLY COMPLETED MACHINERY

Il sottoscritto Nicola Michelin, Amministratore Delegato dell'azienda
The undersigned Nicola Michelin, General Manager of the company

Key Automation srl, Via Alessandro Volta, 30 - 30020 Noventa di Piave (VE) – ITALIA

dichiara che il prodotto tipo:
declares that the product type:

SUN

Motoriduttore elettromeccanico irreversibile per cancelli scorrevoli da 400Kg a 1200Kg
Electromechanical irreversible gear motor for sliding gates from 400Kg to 1200Kg

Models:
Models:

900SUN4224, 900SUN7224, 900SUN4024, 900SUN7024, 900SUN7024M, 900SUN11024, 900SUN11024M
900SUN52, 900SUN82, 900SUN122

E' conforme a quanto previsto dalle seguenti direttive comunitarie:
Is in conformity with the following community (EC) regulations:

Direttiva macchine / *Machinery Directive 2006/42/EC*
Direttiva bassa tensione / *Low voltage Directive 2006/95/EC*
Direttiva compatibilità elettromagnetica / *EMC Directive 2004/108/EC*
Direttiva R&TTE / *R&TTE Directive 1999/5/EC*

Secondo quanto previsto dalle seguenti norme armonizzate:
In accordance with the following harmonized standards regulations:

EN 55014-1 + EN 55014-2
EN 61000-3-2 + EN 61000-3-3
EN 61000-6-1 + EN 61000-6-2 + EN 61000-6-3 + EN 61000-6-4
EN 60335-1:2002 + A11:2004 + A1:2004 + A12:2006 + A2:2006 + A13:2008 + A14:2010 + A15:2011
EN 55022
EN 301489-1:2011; EN 301489-3:2002
EN 300220-1:2012; EN 300220-2:2012

Dichiara che la documentazione tecnica pertinente al prodotto è stata redatta conformemente a quanto previsto dalla direttiva 2006/42/CE Allegato VII parte B e verrà fornita a fronte di una richiesta adeguatamente motivata dalle autorità nazionali.

Declares that the technical documentation is compiled in accordance with the directive 2006/42/EC Annex VII part B and will be transmitted in response to a reasoned request by the national authorities.

Dichiara altresì che non è consentita la messa in servizio del prodotto finché la macchina, in cui il prodotto è incorporato, non sia stata dichiarata conforme alla direttiva 2006/42/CE.

He also declares that is not allowed to use the above mentioned product until the machine, in which this product is incorporated, has been identified and declared in conformity with the regulation 2006/42/EC.

Noventa di Piave (VE), 14/07/14

Amministratore Delegato
General Manager
Nicola Michelin



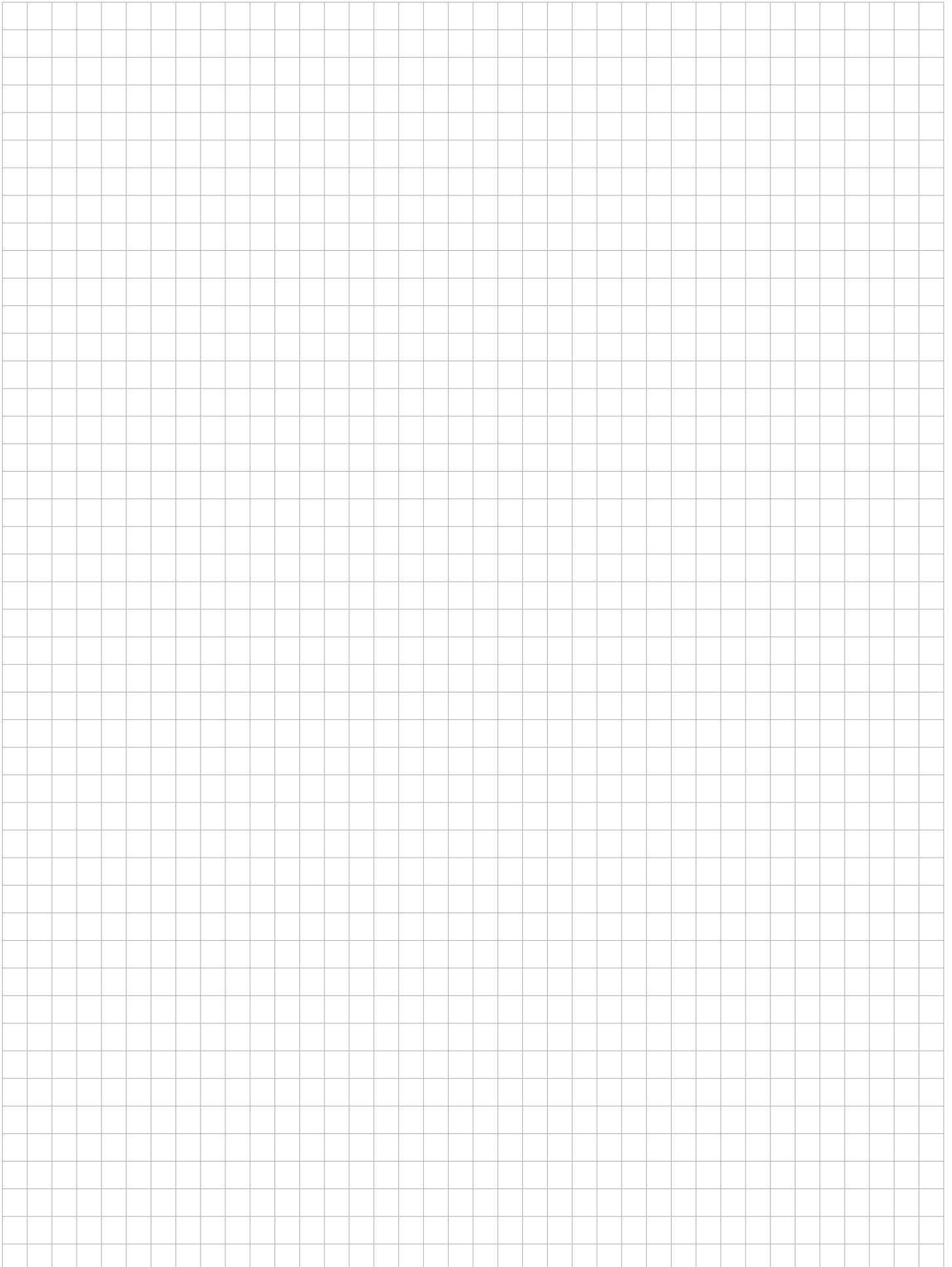
Key Automation S.r.l. a socio unico
Via A. Volta, 30
30020 Noventa di Piave (VE)
P.IVA 03627650264 C.F. 03627650264
info@keyautomation.it

Capitale sociale 100.000,00 i.v.
Reg. Imprese di Venezia 03627650264
REA VE 326953
www.keyautomation.it



Organizzazione con sistema di gestione certificato
ISO 9001:2008

NOTE





Key Automation S.r.l.

Via A. Volta 30 - 30020 Noventa di Piave (VE)
T. +39 0421.307.456 - F. +39 0421.656.98
info@keyautomation.it - www.keyautomation.it

Instruction version
580ISSUN REV.04